

CARLOS RUSCONI

**POBLACIONES
PRE Y POSTHISPANICAS DE MENDOZA**
(ADDENDA)

SEPARATA DE LA REVISTA
MUSEO DE HISTORIA NATURAL

VOLUMEN XV

1963

CENTRO DE DOCUMENTACION E INFORMACION
D. P. T. - Mendoza - Argentina

N° de Inventario:

Ubicación:

Ingreso:

in the Ist chapter, which also contains a discussion of longevity. The list of names, with indication of tribe and family relationships, occupies pp. 27-376. There follow chapters on: Most current terminations of indigenous names; Partial aborigines of Mendoza; Names of Huarpes and Tunuyanes and their relationships with the Quechuas; aboriginal pharmacopeia; Cosmogony, beliefs in spirits, superstitions, etc.; Significance of some native names; Spanish-Araucano and Araucano-Spanish vocabulary. An index of localities and bibliography are added.

A. K. Winner.

NOTA: Comentario aparecido en BIOLOGICAL ABSTRACTS, Universidad de Pennsylvania, Filadelfia, (U.S.A.), Setiembre 1963.

POBLACIONES PRE Y POSTHISPANICAS DE MENDOZA
(ADDENDA)

PREÁMBULO

Al final del vol. IV de *Genealogías Aborígenes*, correspondiente a la obra citada en el acápite, he dado a publicidad cierto número de cartas de autores que se han dignado remitirme sus juicios acerca del primero o de todos los volúmenes de la obra. Igualmente inserté comentarios periodísticos que hasta entonces habían llegado a mi poder. Pero terminada la edición en noviembre 2 de 1962, he tenido la satisfacción de recibir más cartas, motivos por el cual me permito agregarlas como *Addenda* del último volumen.

He dicho que todo cuanto he realizado en las ramas de la Paleontología, Geología, Etnografía, Antropología etc., no debe ser perfecto. Que, posiblemente, haya incurrido en algunos deslices aunque estos, confieso, han sido cometidos involuntariamente debido a circunstancias diversas.

También he repetido que soy un hombre de trabajo y que mis enemigos visibles son el ocio por una parte, y luego las aptitudes de ciertos críticos que, por el prurito de hacer algo no hacen más que perder el tiempo (tan precioso) al ensuciar papel y en ocasionar gastos a las revistas editoras que los reciben con benevolencia, o son sorprendidos con comentarios nada constructivos.

Mi modesta labor de más de 400 publicaciones, es una consecuencia natural de todo hombre de trabajo con vocación, deseoso de hacer algo para bien de la colectividad. Para ello he debido ir a la montaña, al valle, o recorrer las márgenes de los ríos con el fin de extraerles sus secretos, para estudiarlos y darlos a conocer en órganos de carácter científico o en la hoja periodística y de popularización. Sin embargo, no ignoro que tanto en Mendoza como en cualesquiera otro lugar del país, existen regiones dignas de ser exploradas y dar a publicidad sus resultados.

La juventud estudiosa se nutre de lo publicado y de lo que se va realizando. Avanza y tonifica su cerebro cuando lo evidenciado mediante la palabra o el escrito tiene seriedad y se ha procedido con circunspección. Por eso, todo cuanto hay en esa obra de cuatro volúmenes, no todo podría ser valedero. Y lo expreso en forma dubitativa por saberse

suficientemente que hay quienes se han creído o se creen poseedores de la verdad, no importa que los hechos demuestren lo contrario.

En esa obra he señalado una serie de antecedentes históricos, descubrimientos que serán menester continuarlos con vocación y método científico a fin de reunir el mayor número de pruebas, y tener de ese modo, un conocimiento más amplio, sea de las actividades manuales o artísticas de pueblos desaparecidos, o bien de su idiosincrasia, o de sus vinculaciones con otros grupos étnicos que vivieron coetáneamente o que le precedieron.

También hay una serie de informaciones relacionadas con la distribución geográfica, que han sido dados a conocer en base a materiales dispuestos en esa oportunidad. Empero, no todo cuando se ha hecho en ese sentido debe ser considerado como imperecedero. Por el contrario, puede ocurrir que alguna premisa no tenga razón de ser a la luz de los nuevos descubrimientos a realizarse en el futuro. Así es la ciencia que avanza mediante los nuevos descubrimientos. Por consiguiente, es muy posible que la Ciencia del Hombre correspondiente al sector cuyano, pueda mostrarnos en el futuro un cuadro vigorosamente reforzado, tanto en lo etnográfico, arqueológico como antropológico. Estas actividades podrán asentarse sobre mejores bases, cosa que no habría podido hacerse hasta el presente, no porque ha faltado voluntad y vocación, sino porque se careció de una serie de elementos en cantidad y calidad.

Durante el transcurso de los dos decenios dedicados a las exploraciones de esta clase de disciplina, se ha tratado en lo posible de reunir materiales diversos. Se los ha descrito y se han propiciado diversas premisas. Se ha puesto el mejor empeño en localizar a los últimos relictos tribales, ya examinándolos antropológicamente, o en obtener de ellos las fotos correspondiente a sus rostros con el fin de utilizarlos como término de comparación con los de otros grupos étnicos. Hubo, pues, una imperiosa necesidad de documentarlos, de dar a conocer sus características físicas que constituyen parte del fundamento de la antropología.

Las nuevas generaciones no dispondrán ya de esos elementos étnicos puros porque ya no son de este mundo, y entonces serán quienes recurrirán a la labor realizada con anterioridad, y quienes, también, los encargados de valorar esos esfuerzos con los cuales se ha podido legar un conjunto iconográfico mediante un esfuerzo y sacrificios no computados.

¡Cuántas enseñanzas se habrían obtenido si los pocos autores que se ocuparon de la étnica de Cuyo hubiesen legado informaciones antropológicas relativas a los rasgos físicos de los autóctonos del siglo pasado! Pero eso ya no es posible y ni es menester indagar si hubo negligencia o circunstancias diversas, pero lo cierto es que con anterioridad a mi actuación, la antropología cuyana permanecía casi completamente desconocida.

Por eso, este primer ensayo puede sufrir con el andar del tiempo algunas modificaciones o reparos al igual que se operan esos cambios en todas las manifestaciones y actividades del intelecto. Porque de un área

contracción, desvelos, esfuerzos y sacrificios incontables, bien era acreedora a una recompensa que muy pocas veces se estila u otorga entre nosotros a los hombres de ciencias cuando aún viven y se hallan en plena actividad y producción.

Esto es lo que muy oportunamente le llega a Rusconi por intermedio de la publicación a cargo del gobierno de Mendoza; que para ello y por ley ha destinado la suma de \$ 1.500.000, de una obra monumental en cuatro volúmenes profusamente ilustrado y de cerca de 2.500 páginas, que Rusconi ha intitulado "Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza".

Dicha obra, que llena un sentido vacío en nuestro medio científico y cultural, la tenía lista su autor desde hace muy largo tiempo atrás, habiéndole insumido incontables y largos viajes e investigaciones de campo, o sea a las fuentes originarias y pristinas de inspiración, y no solamente compulsando y estudiando documentos antiguos o libros anteriormente escritos como comúnmente se redactan sendos mamotretos que pretenden ser originales y únicos. Y junto con ello le costó reiterados y vanos esfuerzos demandando ayuda para publicarla a los gobiernos pasados que una y otra vez se la negaron esgrimiendo cualquier pretexto.

Y ya había perdido las esperanzas, cuando el gobierno de Ueltschi accedió a ello pese al elevado costo de su impresión, pero convencido de la necesidad ya impostergable, de su aparición.

En el proyecto de ley fijando la suma necesaria y presentando a la aprobación del Senado mendocino el 19 de setiembre de 1960 por los senadores Guillermo Petra Sierralta, Margarita M. de Torres y Jaime Stilerman, se hace incapié en esta necesidad entre sus fundamentos destacándose extensamente la personalidad, los méritos y la labor realizada que el profesor Rusconi, con juicios y conceptos que implícitamente hablan de sus merecimientos.

Huelga decir que son juicios y conceptos que comparto integralmente, por lo que sería redundante reproducirlos. Pero me quiero dar la satisfacción de señalar que se honran mediante ellos los autores de la ley, honrando a la legislatura mendocina, al país y a quien era bien merecedor de tan estimuladora recompensa por sus relevantes condiciones personales e intelectuales y la extraordinaria labor científica que lleva realizada y que prosigue realizando sin reposo y sin desmayos.

21729. Rusconi, Carlos. *Poblaciones pre y posthispánicas de Mendoza. Vol. IV. Genealogías aborígenes. [Pre- and post-Hispanic populations of Mendoza (Argentina). Vol. IV. Aboriginal genealogy.]* 637p. Museo de Historia Natural "Juan C. Moyano": Mendoza, Argentina. 1962. — This report is based partly on study of historical or military documents, where the names of individuals of native Indian or mixed blood are mentioned, and partly on personal inquiries made by the author during numerous trips. The method of listing is explained

estoicamente y más que nunca decidido a seguir adelante luchando contra viento y marea por sus ideales científicos.

Simultáneamente, y evidenciando con ello una vez más la índole diamantina, de su carácter y sus altas miras rechazó un espléndido ofrecimiento que se le hizo de un bien remunerado y jerárquico cargo en un importante Museo extranjero, prefiriendo el exiguo retribuido de director del Museo de Historia Natural de Mendoza que por entonces también se le ofreció.

Muchas veces se ha pregonado que la ciencia no tiene patria, pero en manifestó olvido de que sí la tienen los hombres de ciencias, como bien recalca Pasteur, y cuyo amor verdadero y entrañable al terruño natal los hace capaces de cualquier sacrificio y renunciamento. Esto es lo que distingue esencialmente a Rusconi en su condición de hombre de ciencia: un patriotismo auténtico, cimentado en un desinterés completo exento de ambiciones mezquinas y personales, y de propósitos ubícuos o inconfesados.

Llagaba a la dirección del Museo mendocino poseedor de un prestigio adquirido mediante una ya intensa y proficua labor científica que trascendía nuestras fronteras llegando con su resonancia a los medios científicos y culturales de los países más alejados.

Era una labor sólidamente sustentada en investigaciones y descubrimientos que lo acreditan como un estudioso serio, responsable y probo, un verdadero sabio merecedor del respeto y la consideración de sus colegas extranjeros más reputados y prestigiosos.

En Mendoza prosiguió con ahinco y perseveración esa labor, redoblando sus méritos en base a investigaciones y nuevos descubrimientos que lo han conducido a ocupar un elevado sitio de honor apareado a las prominencias más descollantes de la ciencia universal. En un alarde de extraordinaria capacidad de trabajo, ha ensanchado hasta límites desconocidos entre nosotros el horizonte geológico y paleontológico, señalando estratos, descubriendo y describiendo faunas nuevas de invertebrados fósiles argentinos de un valor y una significación científica incalculables, en simultáneo enriquecimiento del Museo de Mendoza y de nuestro acervo científico en general.

Por su labor develadora y reconstructora no se ha restringido al ámbito geológico y paleontológico, sino que lo ha rebasado trascendiendo a otras cuestiones que le preocupan tanto como aquellas otras, uniéndolo a sus notables condiciones de especialista en determinadas disciplinas científicas, las de un espíritu multifacetado o poco común que por todo se siente atraído e interesado.

De ese modo, infatigablemente empeñado en el estudio y dilucidación de múltiples cuestiones y problemas la lista de sus trabajos sobre geología, paleontología, paleobotánica, antropología, arqueología, etnografía, etnología, lingüística, folklore, etc., marca actualmente la notable cifra de 380 títulos o artículos, todo un récord que sobrepasa doblemente el establecido por Ameghinó, que fue de 180 títulos.

Esta proficua labor, no de un día sino de muchos años de constante

virgen, llenas de malezas y de superficies abruptas, no puede pretenderse desde primer momento transformarla en un vergel. Pero éste se lo conseguirá mediante retoques o nuevos ensayos científicamente efectuados.

Así podría suceder con algunos de los enunciados de esta obra de cuatro volúmenes, no obstante las numerosas cartas recibidas que, en general son de elogios y en algunos casos, en grado superlativo. Esto podría haberse debido a la amistad, o pudo haber sido en parte después de un razonamiento y un examen cuidadoso del contenido de la obra. Sin embargo, sospecho que habrá quien presentará sus puntos de vista contrarios en algunos de sus aspectos, que encontrarán fallas de orden descriptivo, de interpretación, etc., aunque tales observaciones no han llegado hasta ahora para poderlas publicar y cumplir de ese modo, como lo hago con aquellos juicios críticos favorables.

El hombre tiene aun muchas imperfecciones aunque no pocos aspiran a despojarse de ellas, o por lo menos en atenuarlas, y para eso es menester una autocrítica y un poder de voluntad en aceptar rectificaciones cuando son justas, al igual que se siente feliz cuando recibe un juicio mesurado que premia su labor, sea cual fuere su actividad: material o espiritual.

Los comentarios periodísticos y cartas recibidas después de la aparición del vol. IV, son las siguientes:

COMENTARIOS

28

La Lucila, 20 de Octubre de 1962.

Sr. Carlos Rusconi. Mi querido y admirado colega y amigo.

He recibido su volumen tercero, dedicado a la Arqueología de su monumental obra sobre las *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*. Gracias infinitas y, como siempre, todas mis felicitaciones por este esfuerzo realmente extraordinario. Es Ud., sin discusiones, el antropólogo y paleontólogo más autorizado y sorprendente de América.

Firmado: Dr. Enrique de Gandía
Calle Eiffel 3567, La Lucila (FNGBM)

29

San Isidro (F.C.M.) Octubre 23 de 1962.

A mi querido y viejo amigo don Carlos Rusconi.

Con profunda emoción veo realizada tu eminente obra científica que tantas veces me relataras al efecto. Cumples ahora una gran misión, y es la de haber salvado de la destrucción u olvido documental la historia precolombiana de Mendoza y haber señalado como grandes descubrimientos en la geología y geografía general de esa hermosa tierra cuyana. Tu labor y tu capacidad científicas son hoy una montaña y tu ubica-

ción en la ciencia es de cumbre. Llegue al fraternal amigo el testimonio de su más franca admiración. Recuerdo afectoso de tu viejo colega y amigo.

Firmado: Dr. Luciano R. Catalano
Andrade 7, San Isidro, Prov. de Bs. As.

NOTA: Esta carta ha sido redactada en la contratapa del importantísimo libro: *Energía-Materia y Polaridad*, 1962 y de que es autor este profundo conocedor y uno de los más aventajados geólogos argentinos.

30

Buenos Aires, 26 de Octubre de 1962.

Mi estimado amigo Rusconi,

Acabo de recibir el interesante volumen III de: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*. Lo felicito nuevamente por su documentada labor que resulta sumamente útil para nuestros estudios arqueológicos. También he recibido (por otro conducto) el trabajo "Otra vez el hombre fósil de la Argentina" a través del cual se ve claro que a algunos le duele que se haga obra positiva y documentada.

Lo mejor es no hacerles caso y seguir trabajando, como Ud. lo hace, cumpliendo con el programa que se ha impuesto y respetando patriótica labor de los argentinos que nos han precedido.

Mis afectuosos saludos y alta estima de siempre.

Firmado: Arq. Héctor Greslebin

NOTA: Deliberadamente no he colocado los nombres de estas tres personas que cita el amigo Greslebin. No creo deber ocuparme aquí por cuanto esas campañas tendientes a desprestigiar la labor de los que han puesto bien alto la Paleontología Argentina, será objeto de una nota aparte. Solo debo lamentar la existencia de individuos que, viviendo del erario público y teniendo la misión de educar, no realizan una obra más constructiva que tanto necesita esa juventud argentina, que acude a las aulas para aprender y no para que se los engañe.

De los restos humanos fósiles de la Argentina, se han ocupado autoridades diversas, pero también hay quienes han intentado manosearlos porque no han tenido en sus manos un cráneo fósil o no se han compenetrado de los problemas que es menester tener en cuenta cuando se refiere a la alta antigüedad del hombre fósil de la Argentina.

71

Carlos Rusconi. Sus méritos de investigador, su extraordinaria labor científica y una recompensa a la misma, por José Antonio Mignone, en *El Civismo de Luján* (Prov. de Buenos Aires) aparecido a mediados de junio de 1960 (1).

Pocos quedan de la vieja guardia ameghiniana encargada de velar y trabajar por nuestro adelanto científico y cultural prosiguiendo tesonera y fielmente con la obra y los ideales de Florentino Ameghino.

El profesor Carlos Rusconi, director del Museo de Historia Natural de Mendoza, es uno de estos esforzados que todavía luchan y seguirán luchando mucho tiempo con todas sus energías mentales y morales por esos objetivos trascendentes.

Carlos Rusconi evidenció tempranamente su vocación y amor por las ciencias naturales y contrariando manifiestos deseos de su progenitor, que ambicionaba otra cosa, se consagró de lleno a su culto, arrojando por la borda a cuanto lastre dificultaba el libre vuelo de sus hermosas aspiraciones.

Amigo y discípulo de Carlos Ameghino y de Lucas Kraglievich, pero más especialmente del primero, aprendió mucho a sus veras, sobre todo a ser serio, responsable, probo y leal, y después se lanzó a combatir por su cuenta y riesgo por la causa ameghiniana, pero sin olvidar jamás las pristinas y ejemplares lecciones de sus dos preclaros mentores y maestros.

No encontró expedito el camino, tropezando reiteradamente con serios obstáculos que pusieron a severa prueba su temple de luchador, pugnando por torcer la recta trayectoria que se había impuesto seguir para llegar a sus objetivos, los que fue ganando uno a uno en lucha denodada y heroica en la que derrochó decisión, constancia, voluntad, evidenciando el desinterés y la austeridad propia de los sabios auténticos, insobornables a las tentaciones y acechanzas del medio ambiente social lleno de envidiosos y egoístas que lo odian y persiguen.

Un momento llegó en que se le prohibió la entrada al Museo "Bernardino Rivadavia" donde había sido adscripto como meritorio estudioso por don Carlos Ameghino y alejado muy luego por un sucesor indigno y ególatra de este el mismo que condujo a expatriarse a Lucas Kraglievich por no querer sometersele. Fue una injusticia que Rusconi afrontó

(1) El autor de este artículo no conoció impresa la obra: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, pero sí el contenido del Proyecto de Ley inserto en el *Diario de Sesiones del H. Senado de Mendoza*, Nº 34, del 22 de setiembre de 1960. Trátase de un activo cultor de la paleontología y que con una vocación poco común, ha podido descubrir del subsuelo de la provincia de Buenos Aires una interesante colección de restos de animales extinguidos del cuaternario y terciario argentino.

Mendoza, 14 de setiembre de 1963.

Sr. Director del Museo Juan C. Moyano.
D. Carlos Rusconi.

Tengo el agrado de dirigirme al señor Director, acusando recibo del envío de los ejemplares de la obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, y al agradecerle la fina atención dispensada, significole la gran importancia científica de la obra.

Firmado: Dr. Carlos A. Videla Zapata
Presidente del Bloque Diputa-
dos Demócrata.

Mendoza, 20 de setiembre de 1963.

Sr. Director del Museo "Juan C. Moyano"
D. Carlos Rusconi

En mi carácter de Diputado del Bloque Demócrata de la H. Cámara de Diputados de la provincia de Mendoza, me dirijo al señor Director solicitándole de su gentileza quiera disponer lo necesario a fin de que se me provea de la colección completa de la obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*.

Al agradecerle la atención que dispense al pedido, aprovecho la oportunidad para saludar a Ud., con distinguida consideración.

Firmado: Bonifacio Cejuela
Diputado.

Mendoza, octubre 2 de 1963.

Sr. Director del Museo "Juan C. Moyano"
Prof. Carlos Rusconi

Saluda con su consideración más distinguida al Prof. Carlos Rusconi y le agradece el gentil envío de su obra *Pobladores Pre y Posthispánicas de Mendoza*, como así también su fina dedicatoria.

Firmado: Dip. Guillermo G. Mosso
Secretario Bloque Diputados
Demócrata.

POBLACIONES PRE Y POSTHISPANICAS DE MENDOZA

Vol. segundo: *Antropología*

por CARLOS RUSCONI

"En la obra de Rusconi se consignan trabajos realizados por el autor en tierras cuyanas. Piezas extraídas de los túmulos de las Lagunas del Rosario, de Maipú, de El Perdido, del osario de Las Colonias etc., constituyen el valioso material sobre el cual se ha realizado la investigación.

En distintos y amplios capítulos son expuestas las observaciones y las teorías del autor sobre deformaciones craneanas —del tipo curvo plano y por tabla y venda—; medidas y características de los huesos de los primitivos habitantes de la zona; anomalías óseas que le hacen pensar al autor en la presencia de caracteres reversivos provenientes de formas heredadas; cálculos de la estatura realizados sobre el total de las piezas del esqueleto, y otros temas no menos interesantes.

Producto de un esfuerzo singular, el libro de Rusconi tiene una señalable importancia no solo por la seriedad con que han sido realizados los trabajos, sino también porque debemos lamentar en la región cuyana la ausencia de una continuada y amplia investigación tanto en el terreno etnológico, cuanto en el antropológico.

Firmado: Susana Raño
Diario *La Prensa* de Octubre 28 de 1962.

El Director de la Dirección Provincial de Cultura de Mendoza, Dr. Julio César Imazio, saluda con su mayor consideración al señor Director del Museo "Juan C. Moyano", prof. Carlos Rusconi y se complace en felicitarlo por el altísimo galardón obtenido en la Dirección Nacional de Cultura por su obra *Poblaciones pre y posthispánicas de Mendoza*; premio que honra también a esta Repartición a mi cargo, por cuanto ha recaído en un funcionario de larga y fecunda labor de la misma.

A la vez pone en su conocimiento que, está autorizado para trasladarse a Buenos Aires, durante los días que solicita, a recibir el premio



mencionado de manos del señor Ministro de Justicia e Instrucción Pública el día 8 del presente.

Aprovecha la oportunidad para reiterarle su beneplácito en nombre de la Dirección Provincial de Cultura y suyo propio, saludándole con su más distinguida consideración.

Mendoza, noviembre 2 de 1962.

Al señor Director del Museo Juan C. Moyano: Presente.

33

Buenos Aires, noviembre 3 de 1962.

S. Carlos Rusconi, mi estimado y querido amigo:

Hoy al leer *La Prensa*, me entero del Premio de Historia, Arqueología y Etnografía que te han otorgado, que aunque no es de un monto material como debía ser, por lo menos es un reconocimiento a tu labor, que tanto debe el país, y que tanto te han regateado a los méritos de tu labor científica merece y mereció de hace tiempo.

Tanto mi negra como yo nos pusimos contentos y quisimos que fuera la primera carta de lejos que te llegara con las felicitaciones a ti y a tu buena compañera que la hacemos participe de este triunfo tuyo.

Hace tiempo que no tengo noticias tuyas directamente. La vida y la lucha hace que nos apartemos un poco de lo que más estimamos, pero ya vez que no olvidamos al amigo y al hombre de ciencia que apreciamos.

Yo siempre produciendo. Te envió junto con estas líneas, postales de uno de los tantos monumentos a la madre, que he realizado en homenaje a tu esposa, la mía y las otras para tus hijos...

Saludos para todos los tuyos. Un abrazo para tu señora de parte de la mía. Tu amigo:

Firmado: Luis Perloti

NOTA: Escultor de renombradía. Uno de los más grandes escultores de nuestro tiempo. Su labor de artista está reflejada en un sinnúmero de monumentos erigidos en muchas de las provincias argentinas.

34

Buenos Aires, 7 de noviembre de 1962.

Señor Director del Museo de Historia Natural "J. C. Moyano"

Tengo la honra de dirigirme a Ud., para solicitarle el envío de la obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza* de don Carlos Rusconi, que es fundamental para el conocimiento de los orígenes argentinos. Le estimaré asimismo, que se sirva comunicarme las condiciones en que puede adquirirse dicha obra.

Saludo a Ud., con mi más distinguida consideración:

Firmado: Luis Alfonso, Secretario General de la Academia Argentina de Letras de Buenos Aires

La farmacopea es otro interesante tema que con fina diligencia realiza Rusconi. Llama la atención la cantidad de elementos naturales (minerales, animales y plantas) que los indígenas supieron utilizar para contrarrestar sus dolencias físicas, no obstante el contenido supersticioso de esas gentes. Se proporcionan allí una lista de plantas con propiedades medicinales, y las mismas que han solido utilizar también, nuestros galeños de campo.

El capítulo relacionado con la Cosmogonía es atrayente y sugestivo a la vez. Evidencia Rusconi que esos pueblos llamados bárbaros, tuvieron también sus creencias y supersticiones sumamente variadas. Que adoraban el Sol, la Luna y un sinnúmero de planetas y de fenómenos naturales al igual que lo hicieron pueblos de la antigüedad y de otras regiones del mundo.

Las machis aborígenes han desempeñado un papel preponderante en la vida espiritual de esos pueblos. Pero no solo las hubo entregadas a los ministerios de la curación, sino que otras, por el contrario, estaban propensas a la acción maléfica o creían tener poderes para presagiar males u contrarrestarlos. De cada una de ellas hace Rusconi sus diferencias y las recuerda con nombres que le eran característicos en la Araucanía de siglos atrás. Trátase, pues, de una labor analítica y de merecimientos.

El glosario de las voces insertas en el capítulo Araucano-Castellano, es también muy significativo. Rusconi, por su parte, aportó nuevos elementos de juicio, obtenidos de Pehuenches y de Pampas araucanizadas que él pudo entrevistar y que ahora son fallecidos. Ha realizado de ese modo una labor de lingüística, mediante el interés y repetidas entrevistas con los autóctonos después de muchos años y de centenares de viajes de exploraciones realizados en territorio cuyano.

Finaliza el volumen con una serie de comentarios periodísticos y cartas de otras personas. Bastaría leerlos para darse cuenta de la magnitud de la obra y del concepto favorable que ha tenido su autor al legarnos para la posteridad una obra de tan grande enjundia.

Aún cuando todos los comentarios periodísticos merecen por igual el respeto a que son acreedores, queremos cerrar este juicio crítico con los últimos párrafos vertidos por nuestro colega *La Prensa* con motivo del último volumen que comentamos: "como los anteriores, el presente volumen es expresión de la labor de un profundo conocedor del tema indígena, de un investigador incansable. Lo copioso del material presentado, la forma prolija, exhaustiva en que ha sido logrado, convierten a este libro en verdadera obra de consulta, a la cual confiadamente podrán acudir los investigadores de nuestro pasado aborígen".

La obra se terminó de imprimir en los talleres de Imprenta Oficial el 2 de noviembre de 1962. El total de la misma es de 2.620 páginas, 1.753 dibujos en el texto y de 311 láminas.

"El Tiempo de Cuyo" (Mendoza), del 5 de agosto de 1963.

grandes rasgos de su contenido; créame mi estimado Profesor que he experimentado profundamente dos sentimientos opuestos, uno de placer al tomar nuevos conocimientos y otro de pena al no haber conocido a Ud. en mis largos treinta años de recorrer cordillera y de haber convivido con indios del sur. ¡Cuántas explicaciones y enseñanzas hubiera tenido de Ud. para completar mis trabajos y observaciones!

De nuevo le reitero mi agradecimiento y felicitaciones por su imponderable obra, reiterándome complacido a sus órdenes.

Su amigo:

Firmado: Roberto V. Nazar
General de División de la
Nación.

NOTA: El General Nazar ha desempeñado múltiples misiones específicas en el territorio de la Argentina. Ha dado a publicidad temas de carácter histórico y pertenece a varias instituciones científicas del país y del extranjero.

POBLACIONES PRE Y POSTHISPANICAS DE MENDOZA.

(Volumen IV "Genealogías Aborígenes" de C. RUSCONI).

Con la aparición del volumen IV finaliza Carlos Rusconi una obra encomiable, digna del respeto a que se hizo acreedor en virtud de inquietudes puestas de manifiesto durante largos años de prolicuas investigaciones de campo y de gabinete. Con ello se da cumplimiento a la ley surgida del H. Senado y la autorización de su edición que fue en homenaje al IV Centenario de la fundación de Mendoza.

En comentarios anteriores nos hemos ocupado de los volúmenes: Etnografía, Antropología y Arqueología. Ahora tenemos a la vista el cuarto y último volumen arriba citado que contiene una extraordinaria cantidad de datos de interés étnico.

En primer lugar, es la lista de 4.000 nombres de caciques e indios distribuidos alfabéticamente de los cuales Rusconi acota antecedentes y las fuentes bibliográficas utilizadas. Aparte de ello, el autor contribuye en forma ponderable con muchos centenares de gentilicios que, de otra manera se habrían perdido para siempre. Tiene importancia esta labor por cuanto de los entrevistados obtuvo Rusconi interesantes datos que fueron luego publicados en los volúmenes anteriores de esta magna obra.

El segundo capítulo se refiere a la terminología de los nombres indígenas y de utilidad para el conocimiento de los mismos. Muy juicioso es el contenido del tercer capítulo relativo a la distribución de los grupos étnicos que existieron en Mendoza y sus vinculaciones con otras tribus de San Luis, Córdoba, litoral y Norte Argentino. Por medio del referido estudio analítico se sabe ahora algo más acerca de las relaciones que nuestros aborígenes desaparecidos han tenido con las del resto del país.

Sr. Carlos Rusconi
Museo de Historia Natural J. C. Moyano.
De la mayor consideración.

Tengo el agrado de dirigirme a Vd., para expresarle en mi nombre, y en el del personal del Instituto de Fisiografía y Geología, las más sinceras felicitaciones por la honrosa distinción de que ha sido objeto con el otorgamiento del Premio Nacional por su obra "Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza".

Es un justo y muy merecido reconocimiento a su obra tesonera, silenciosa y continua en el campo de la ciencia, que honra también al país.

Lo saluda con toda atención.

Firmado: Dra. Pierina Pasotti
Directora (interinamente) Museo de la Facultad de Ciencias Matemáticas, Físico Químicas y Naturales de Rosario.
Av. Pellegrini 250, Rosario.

NOTA: Es autora de distintos trabajos sobre geología y petrografía argentina.

Córdoba, 9 de noviembre de 1962.

Sr. Profesor Carlos Rusconi.

Estimado Profesor.

Dos líneas para agradecerle el tercer tomo de su obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*. Es realmente la mayor suma de datos que se hayan publicado nunca sobre la arqueología de esa zona, que será imprescindible para quien quiera realizar investigaciones en Cuyo.

Ló felicito por su tesonera voluntad y agradezco su gentileza. Cordialmente suyo:

Firmado: Dr. Alberto Rex González
Prof. del Instituto de Antropología de la Universidad Nac. de Córdoba, Casilla de Correo 1831.

NOTA: Es autor de numerosos trabajos de arqueología argentina y en especial de la región central del país.

Montevideo, 14 de noviembre de 1962.

Prof. Carlos Rusconi.

Mi querido amigo.

Al fin tengo tiempo para escribirle unas líneas y adjuntarle 3 recortes.

Deseo que su familia se encuentre perfectamente bien y sus actividades científicas igualmente marchen sin tropiezos, los que, lamentablemente, nunca faltan de parte de los que se entretienen en colocar piedras o dificultades a los pocos que, en este mundo trabajan y producen.

Recibí igualmente su precioso regalo del último tomo de su monumental trabajo sobre la arqueología de esa provincia. Es algo enorme y por lo tanto se agrega a su anterior fabulosa producción científica para formar el pedestal de su gloria. Ayer yo expresé, en recorte que le adjunto, la frase de Séneca: "El hombre morirá pero el nombre quedará..."

Bien distinguido amigo, reciba el invariable aprecio mío y de mi familia toda, extensivo a su muy recordada por mi señora, su señora esposa que le acompañó en su visita pasada y, créame, suyo afectísimo S. S.

Firmado: Ing. Jorge Aznares

NOTA: Es autor de varios trabajos de geología pura y aplicada que con entusiasmo trabaja actualmente en Uruguay.

38

Rosario, noviembre 15 de 1962.

Sr. Carlos Rusconi.

Estimado amigo:

Hace varios días leí en los diarios que le habían otorgado un premio por su obra sobre los pueblos primitivos de Mendoza. Bien merecido lo tiene. Se trata de un trabajo de gran aliento, bien documentado, que los antropólogos que estuvieron en Mendoza no lo supieron escribir. Los antropólogos de las universidades son arqueólogos y éstos se dedican a cronología con el carbono 14. Se ríen de sus antecesores porque ellos no hacen lo necesario (para) interpretar la concepción artística del autor.

Al leer la noticia he experimentado un gran placer porque se le ha hecho justicia.

Firmado: Dr. Alfredo Castellanos

NOTA: Castellanos es autor de centenares de trabajos de Paleontología, Hidrogeología, etc. Posee una gran cultura con respecto a los desdentados acorazados a los cuales se ha especializado. Además es autor de muchos trabajos importantes de Geología y estratigrafía terciaria y es el Decano de los Paleontólogos argentinos.

39

Buenos Aires, 11 de diciembre de 1962.

Saluda muy atentamente al señor Carlos Rusconi y, en nombre de la Corporación, le agradece de modo muy especial la valiosísima obra:

64

Buenos Aires, 6 de mayo de 1963.

Saluda muy atentamente el señor Carlos Rusconi y le solicita tenga a bien indicarle en que forma puede obtener su libro: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, vol. I, Etnografía, con pie de imprenta y en setiembre de 1961.

Motiva este pedido el interés de la que suscribe —etnomusicóloga en verdad— por el relieve artístico de los modelos que en la obra se insertan, así como la teoría científica de que hace gala erudita su autor.

Firmado: Ana Serrano Redonnet
Secretario General de la Dirección General de Relaciones Culturales.

65

La Plata, 1 de julio de 1963.

Sr. Doctor Carlos Rusconi. Mendoza.

Mi distinguido amigo:

Hace tiempo estaba en deudas con Ud., y le ruego quiera disimular mi demora en agradecerle los cuatro tomos de *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, que tuviera la gentileza de enviarme.

Aunque no he tenido el placer de tomarme el tiempo necesario para leerlos íntegramente, los he hojeado y tengo la convicción que es una obra brillante, digna de sus méritos de investigador y valía intelectual. Le hago llegar mis más sinceras felicitaciones.

Reciba además los saludos afectuosos de su invariable amigo:

Firmado: Dr. José Peco
Presidente de la Universidad de La Plata.

NOTA: El Dr. Peco es autor de numerosos e importantes trabajos de Jurisprudencia Argentina e Internacional. Ha tenido una destacada actuación en la Legislatura y por sobre todo en la docencia.

66

Mendoza, 3 de julio de 1963.

Sr. Profesor D. Carlos Rusconi.

Mi estimado amigo y distinguido Profesor.

He tenido el placer de recibir los cuatro tomos de su inapreciable obra: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*. He dedicado algunos días en hojeár detenidamente los mismos, para interiorizarme a

Sus libros me son de mucha utilidad para jóvenes estudiantes que frecuentan mil libros. Muchas gracias por todo.

Con la cordialidad y particular estima de siempre, le saluda:

Firmado: Francisco Rafael Velletaz
Vice-Presidente 1º del H. Consejo de la Enseñanza de Mendoza.

63

184. RUSCONI, CARLOS. Poblaciones pre y posthispánicas de Mendoza. Vol. I. Etnografía. [Pre-and post-Hispanic populations of Mendoza (Argentina). Vol. I. Ethnology] 750p. Illus. Museo de Historia Natural "Juan C. Moyano": Mendoza, Argentina. 1961. - The 1st of 4 proposed volumes on the indigenous populations, past and present, of this part of Argentina. This volume is based chiefly on field work, 1937-45. There are reviewed earlier studies of Argentine prehistory. The distribution of present-day ethnic groups is discussed. Descriptions, metric data, and photographs are given for many living individuals of these groups. There are chapters on the psychological nature of the natives, their numbers, their social organization, available means of locomotion, basket weaving, lithic and textile industries, ceramics plant and animal food, clothing, tattooing and personal ornamentation, funeral rites, methods of burial, means of determining the age of human remains, festivals, utensils, warlike activities, musical instruments, smoking pipes, fire and ovens in the ground, ornamentation of the teeth; and the relations between the indigenous peoples and those of mixed blood. There are many photos and drawings. - A. K. Winner.

185. RUSCONI, CARLOS. Poblaciones pre y posthispánicas de Mendoza. Vol. II. Antropología. [Pre and post-Hispanic populations of Mendoza. Vol. II. Anthropology.] 607p. Illus. Published by the author: Mendoza, Argentina, 1962. - The 2d of 4 volumes. From 1937, the author has collected skeletal material from graves or cemeteries of this part of Argentina. Here is given detailed descriptions, with many tables of measurements, comparisons, illustrations, etc., of human skeletal material, each of many chapters dealing with one particular bone or group of bones as represented by many different individuals. Chapters on height, probable age at death, physical condition of the pre- and post-Hispanic individuals, and signs of rickets, are also included. One chapter reviews some of the cranial characters of various genera of Primates. - A. K. Winner.

Comentarios aparecidos en *BIOLOGICAL ABSTRACTS*, abril de 1963. *Univ. of Pennsylvania*. 3815 Walnut Street. Philadelphia 4, Pa. (U. S. A.)

Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza, que ha tenido la amabilidad de remitir para la biblioteca de la Academia.

Firmado: Luis Alfonso
Secretario de la Academia Argentina de Letras.

40

Mendoza, 18 de diciembre de 1962.

Al señor Director del Museo de Historia Natural J. C. Moyano.
Prof. Carlos Rusconi. Distinguido amigo:

Agradecemos el vol. IV "Genealogías Aborígenes" de la obra estu-
penda: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza* (vos. I-IV) que
poseemos completa en nuestra Biblioteca. Es verdaderamente envidiable
y asombroso el modo como Vd. trabaja.

Felicitaciones en esta Navidad y nuevo año igualmente fecundo.

Firmado: Dr. F. Krüger, Director del
Instituto de Lingüística de la
Univ. N. de Cuyo.

41

Buenos Aires, 18 de diciembre de 1962.

Prof. Carlos Rusconi

Muy distinguido Profesor.

El vol. III (Arqueología) de su benedictino y monumental trabajo:
Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza, ejemplar N° 483, ha
llegado a mis manos, cuando justamente me disponía a felicitarlo por el
justiciero galardón conferido recientemente, a su infatigable labor de
investigación arqueológica argentina; cosa que hago ahora en oportunidad
de acusar recibo.

Asimismo, hago propicia la oportunidad que me brindan estas líneas
para saludarlo muy cordialmente y presentarle mis sinceros votos por su
ventura personal en el nuevo año 1963.

Firmado: Salvador Saiaci Couto.

42

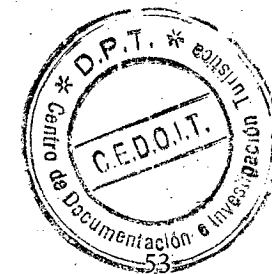
Buenos Aires, 30 de diciembre de 1962.

Prof. Carlos Rusconi

Muy estimado amigo Rusconi.

Acabo de recibir el vol. IV de su importante obra *Poblaciones Pre
y Posthispánicas de Mendoza*. No se imagina la satisfacción que expe-
rimiento al contemplar su triunfo a que Vd. haya llegado a completar
un magnífico esfuerzo, que tanto le honra, como a la dilecta provincia
que patrocinó tan generosamente su publicación.

Le felicito muy sinceramente por este magnífico resultado y ruego
a Dios le dé aún muchos años de vida para que contribuya a cimentar



44

REV. MUS. HIST. NAT. VOL. XV — 1963

aquella "Escuela Argentina de Paleontología" a que supo hacer referencia von Ihering. Vd. ha cumplido con la ciencia y con la Patria.

Mis afectos a los suyos y un fuerte abrazo de su siempre amigo.

Firmado: Arq. Héctor Greslebin.

43

Bahía Blanca, enero 3 de 1963.

Señor Director del Museo de Historia Natural "J. C. Moyano".
D. Carlos Rusconi.

Estimago señor y colega:

He tenido el gran placer de recibir los cuatro volúmenes que integran su obra monumental titulada: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, de la cual conocía ciertos antecedentes por las críticas de los diarios metropolitanos.

...Le informo que yo también ando en estos mismos temas desde hace 30 años y en el año 1960 fue editado mi "Diccionario Comentado Mapuche-Español" con el auspicio de la C. N. Ejecutiva del 1500. Aniversario de la Revolución de Mayo y por intermedio del Instituto de Humanidades de la Universidad Nacional del Sur...

Al despedirme de Vd. y agradecer nuevamente su gestión, el suscripto aprovecha la oportunidad para saludar a Vd., con su mayor estima y aprecio.

Firmado: Esteban Erize, Director del Museo Histórico y de Ciencias Naturales, Dorrego 116, Bahía Blanca.

NOTA: Erize es autor de un importante Diccionario de palabras Pehuenches, Araucanas y Pampas araucanizadas, reunidas durante tantos años de investigaciones y que sin duda constituyen una nueva contribución para el conocimiento lingüístico autóctono de esa región sureña de la Argentina.

44

General Alvear, 9 de enero de 1963.

Señor Director del Museo de Historia Natural, Prof. Carlos Rusconi
Estimado amigo y Profesor.

He recibido la suya del 26/12/62 y me doy por enterado de su contenido.

Recibí el vol. IV de su extraordinaria obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza* y preciso es reconocer que con su obra al mismo tiempo que ha llenado un vacío científico, ha superado el récord de producción e investigaciones, que merecido reconocimiento ha tenido con los premios obtenidos por la citada obra.

POBLACIONES PRE Y POSTHISP. (ADDENDA)

Al mismo tiempo queremos hacerles llegar nuestra felicitación por la publicación de una obra tan enjundiosa y de tan interesante valor histórico-etnográfico.

Sin otro particular, hacemos propicia la oportunidad para saludarlos con la mayor consideración.

Firmado: Prof. Nicolás Matijevich
Director de la Biblioteca Central de la Universidad Nacional del Sur.

61

Buenos Aires, 23 de enero de 1963.

Prof. Carlos Rusconi, Mendoza.

Muy apreciado Profesor.

A mi regreso de unas vacaciones, me encuentro en mi correspondencia, con el volumen IV *Genealogías Aborígenes* de su valioso aporte a la Antropología Americana: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, con el que Ud. corona dignamente un trabajo de tanta valía y que tantos desvelos y sacrificios le ha demandado.

Por el éxito obtenido para bien de la cultura de nuestra patria y de América, mis felicitaciones más cordiales; por su gentileza en dedicarme el ejemplar de referencia, mi agradecimiento más sincero.

Haciendo votos porque no se interrumpa su magnífica labor de investigación, para bien de todos, reciba los invariables testimonios de mi estima y simpatía intelectual.

Firmado: Salvador Saiaci Couto
Casilla de Correo Central
Nº 1018, Cap. Federal.

62

Mendoza, 19 de febrero de 1963.

Sr. Director del Museo de Historia Natural "J. C. Moyano".
D. Carlos Rusconi.

Mi distinguido amigo:

Incorporo a la sección de autores locales de mi biblioteca para que esté con otras producciones anteriores suyas, la monumental obra: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*. Mucho deseaba leer ese trabajo exhaustivo. He vivido más de seis décadas en este mi terruño mendocino y durante más de quince años en función de "Inspector campechino" he recorrido el vasto territorio de Mendoza. Toda la zona norteña de mi provincia (Lagunas de Guanacache, El Rosario, Asunción, San Miguel, norte de La Paz, etc.) fue por mi visitada detenidamente en los años 1931 y 32, etc....

Al agradecer la deferente atención dispensada, hago propicia la oportunidad para expresarle mi más sincera felicitación por la materialización de sus nobles esfuerzos personales.

Firmado: Enrique R. del Valle, Director
del Instituto de Filología Experimental,
Casilla de Correo 5571, Bs. As.

58

Viedma, 28 de marzo de 1963.

Horacio Jorge Pando saluda con atenta consideración al señor Ministro de Educación de la Provincia de Mendoza, y le hace saber que a través de un comentario publicado en la página literaria del diario "La Nación" bajo el título: Investigaciones sobre Arqueología Cuyana, tuvo conocimiento de una edición Oficial del libro de Carlos Rusconi "Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza", vol. III - Arqueología.

Por tratarse de una obra que versa sobre un tema de su especial interés, y cuya magnitud y vastedad trascienden en el artículo de referencia, es que solicita del señor Ministro quiera tener a bien disponer lo pertinente, a fin de que se le remita un ejemplar de dicha edición oficial.

Firmado: Horacio Jorge Pando
Ministro de Asuntos Sociales
de la provincia de Río Negro.

59

Buenos Aires, 4 de abril de 1963.

Sr. Dr. Julio César Imazio, Director de Cultura de la Prov. Mza.

Tengo el agrado de dirigirme a Ud., en asunto del libro de C. Rusconi, "Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza. Ni yo personalmente ni el Centro Argentino de Estudios Prehistóricos recibieron un ejemplar de esta obra de indudable gran valor para la prehistoria e historia de la provincia. Le agradeceré mucho si tuviera la bondad de facilitarme un ejemplar. Publicaré, además, una reseña en "Acta Prehistórica", que edita el Centro. Saluda con la mayor consideración:

Firmado: Dr. Osvaldo F. A. Menghin
Prof. de la Univ. de Buenos Aires, etc.

60

Bahía Blanca, 9 de abril de 1963.

Sr. Director del Museo de Hist. Nat. Mendoza.

Nos es grato dirigirnos a Ud., con el fin de agradecer el envío que han, tenido la gentileza de hacernos de la publicación de ese Instituto sobre las "Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza.

Los hombres pasan a la historia y crecen con el devenir del tiempo con la magnitud de sus obras, que necesitan el transcurso del mismo para abarcarlas en sus verdaderas dimensiones.

También recibí el vol XIV de la Revista del Museo.

Sin otro particular, saludos de mi esposa para Vd. y afectuosos cariños para su esposa e hijos y de Vd. reciba los afectos de su amigo:

Firmado: Dr. Salvador Calafat
Director del Museo de Historia Natural de General Alvear,
Mendoza.

45

Buenos Aires, 17 de enero de 1963.

Sr. Dr. Carlos Rusconi

De mi consideración.

Me es grato contestar su carta del 7 del corriente, en que anunciaba el próximo envío de cuatro volúmenes de su obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*. Hoy se han recibido dichos volúmenes, que pasarán, conforme al deseo de Vd., a hacer parte de nuestra biblioteca. En nombre de esta Sociedad, manifiesto a Vd. su agradecimiento.

Me permito formularle mis felicitaciones personales por la obra realmente monumental que ha realizado a través de tantos años de bien notoria labor científica. Por mi parte, comenzaré enseguida a leerla, con la simpatía que el tema y los méritos del autor merecen.

Lo saludo muy atte. reiterándole las expresiones de mi mayor consideración:

Firmado: Alfredo G. Villegas
Vice Presidente de la Sociedad de Historia Argentina, Florida 229, Of. 705, Bs. As.

46

INVESTIGACIONES SOBRE ARQUEOLOGÍA CUYANA, de la obra POBLACIONES PRE Y POSTHISPANICAS DE MENDOZA, vol. III, Arqueología, de Carlos Rusconi.

Lamenta Rusconi la poca importancia atribuida por algunos arqueólogos a la investigación de campo. Afirma que nunca el trabajo de información bibliográfica puede suplir fuentes de primera agua. Y asegura, además, que debido a este hecho es que muchas veces se deslizan errores de apreciación. Cita el caso, para ejemplificar su aserto, de la atribución de la cultura de los Huarpes de la alfarería de la zona de Viluco, obra de los tunuyanés, mejores alfareros y de un gusto artístico mucho más depurado.

Rusconi pretende una presentación del material del tipo geográfico político. Parece haberse preferido ese método en un intento de no menoscabar el examen de una cultura que quiere ser general y exhaustivo.

Resulta casi imposible sintetizar todo lo que nos representa y nos revela una obra de tal magnitud y vastedad. Porque Rusconi analiza la cultura material de Cuyo en todas sus producciones y en los más múltiples aspectos: alfarería, útiles, adornos, construcciones, expresiones gráficas, etcétera.

Son de tener en cuenta sus teorías sobre la formación y desaparición ulterior de las célebres lagunas del Rosario, centro de agrupación de muchas poblaciones indígenas que se amparaban en la benignidad del clima o buscaban tierras fértiles. Piensa Rusconi que se formaron por hundimientos del terreno y afluencias de corrientes acuáticas y que, casi seguro, desaparecieron luego por filtraciones debidas a movimientos sísmicos, tan frecuentes en la zona.

De interés resulta el análisis que realiza el autor de pictografías y petroglifos que aparecen en reparos y en cavernas, en forma muy dilatada. Señala la necesidad de una mayor y más intensa investigación, ya que está ahí un registro tan valioso del espíritu de los primeros pobladores, y piensa aún en la necesidad de un censo completo de reparos y de cuevas.

Clasifica los símbolos y los dibujos que aparecen en ellos, les atribuye significados e intenciones y se plantea, por fin, el problema de lo que considera rara ausencia de representaciones de animales extinguidos.

Firmado: Susana Raño en la sección Bibliográfica del diario *La Prensa* de Bs. As. Secc. Dominical, del 27 de enero de 1963.

47

Buenos Aires, 30 de enero de 1963.

Sr. Prof. Carlos Rusconi,

Director del Museo de Historia Natural J. C. Moyano.

De mi mayor consideración:

Por la presente tengo el agrado de acusar recibo de este extraordinario trabajo sobre las *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, del cual es Vd. el afortunado autor. Desde todo punto de vista se trata de una obra de indiscutible valor científico, ya que todas sus conclusiones —tanto particulares como generales— se hallan avaladas por directas investigaciones de campo, principio éste que debe ser el desiderátum de toda inquietud científica. Como muy bien dice Vd. al comienzo, amontonando datos y más datos bibliográficos sobre los pupitres de las bibliotecas no se hace ciencia; a lo sumo será un entretenimiento de ociosos que nada tiene que ver con la investigación. Desde luego, y nos apresuramos a señalarlo, esto no significa que reneguemos de la sistematización

56

San Juan, 4 de marzo de 1963.

Al señor Director del Museo de Historia Natural, prof. Carlos Rusconi.

Esta Rectoría se complace en dirigirse al señor Director y cumple en manifestarle que se ha recibido de ese Museo, cuatro volúmenes de la importante obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas* de la que es autor el señor Director, con destino a la Biblioteca del Instituto de Artes y cuyos comprobantes se acompañan.

Es satisfactorio consignar la buena voluntad y colaboración puesta de manifiesto por esa Institución para con ésta al proporcionarle tan valiosos elementos de estudio.

Hacemos propicia la oportunidad para saludar al señor Director de la más distinguida consideración:

Firmado: José María Pineda, Rector del Instituto Superior de Artes, San Juan.

57

Buenos Aires, 11 de marzo de 1963.

Señor Director del Museo de Historia Natural
Profesor Carlos Rusconi.

De mi particular consideración:

Tengo el agrado de dirigirme al señor Director acusando recibo de su importantísima obra: *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, vols. I-IV, ejemplar N° 325, que ha tenido la gentileza de enviar a la Biblioteca de este Instituto.

Es un halago y un aliciente para la ciencia Argentina la publicación de obras de la importancia y extensión como la suya, que revelan desde las primeras hasta las últimas páginas la actitud del verdadero hombre de ciencia.

Usted ha recuperado para el patrimonio etno-folklorico de la provincia y nacional una ingente riqueza de los materiales más diversos, que va de la descripción de tipos físicos hasta el examen morfológico de los objetos más pequeños; como también el análisis de medios de locomoción, cestería, industria textil, del vidrio, cerámica, alimentación, etc., bueno, en fin, toda la vida material de esas poblaciones ya extinguidas o en vía de extinción.

La abundancia y la diversidad de objetos y piezas en ella estudiados, así como la gran cantidad de fotografías y dibujos, revelan en usted una sistemática de las ciencias que lo personifican en su incansable actividad de búsqueda y la minuciosidad de sus descripciones, diría casi "mortificado" en su propio mundo de análisis y reflexión, de ese mundo exterior de la experiencia sensible, que fue en otras épocas y que ya no es.

en que ha sido logrado, convierten a este libro en verdadero obra de consulta, a la cual confiadamente podrán acudir los investigadores de nuestro pasado aborígen.

Sección dominical del diario **La Prensa**
de Bs. As. del 17 de febrero
de 1963.

54

Museo de La Plata, febrero 28 de 1963.

Prof. Carlos Rusconi.
J. P. Morales 123, Las Heras.

Distinguido señor:

He tenido oportunidad de consultar, en distintas oportunidades, su importante obra, en cuatro volúmenes, dedicada, en el más amplio sentido, al estudio antropológico de la región Cuyana, obra que mereciera la más alta distinción nacional. ¿Sería posible obtenerla en propiedad? En este momento no tengo material de canje que pudiera corresponder a su obra, pero quedaría comprometido en ese sentido.

De cualquier modo, espero de su amabilidad una respuesta, que siempre consideraré muy apreciada.

Le saluda muy atte. a sus órdenes:

Firmado: Prof. Dr. Armando Vivante.

NOTA: Es profesor de la cátedra de Etnología del Museo de La Plata, y autor de diversos trabajos de la materia.

55

La Plata, 4 de marzo de 1963.

Prof. Carlos Rusconi.

Estimado Profesor. Me es grato dirigirme a Ud. para comunicar de su carta del 12 de febrero del cte. año donde me comunica del envío de los volúmenes de su obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza* al Museo de La Plata. Mi interés era de obtener los volúmenes II, III y IV ya que el número I me lo entregó Ud. personalmente. Como Ud. comprenderá, trabajar con una bibliografía personal es completamente diferente que hacerlo con una de la biblioteca, sobre todo cuando se cuenta con una carrera de Antropología donde los alumnos trabajan con ella casi a diario, ya que en la bibliografía de la materia Arqueología Argentina se dio como texto de consulta, para la zona cuyana su trabajo. Por tal motivo es que me permito solicitarle nuevamente su obra para mi biblioteca personal. Pido a Ud. mis más sinceras disculpas por este pedido.

Saludo a Ud. con mi mayor consideración.

Firmado: Dr. Eduardo Mario Cigliano.
Jefe de la División Antropológica del Museo de La Plata.

en aras de un chato empirismo carente de trascendencia: sólo estamos indicando que las citas no bastan. ("Testis unus, testis nullus"), decían los antiguos.

Sin lugar a dudas, su obra constituye un serio aporte al desarrollo de las Ciencias del Hombre en nuestro país, tan aletargadas por la inacción de los advenedizos y los improvisados.

Sin otro particular, y al mismo tiempo que le agradezco muy sinceramente su fina deferencia, hago propicia la oportunidad para saludarlo muy cordialmente.

Firmado: Roberto Ortigueira
Director del Instituto de Sociología Aplicada.
Casilla de Correo 2703, Bs. As.

48

Maldonado (Uruguay), 1º de febrero de 1963.

Sr. Director del Museo de Historia Natural
Prof. Carlos Rusconi. Mendoza.

De nuestra consideración:

Tenemos conocimiento de los interesantes estudios que Vd. viene realizando. Sabemos también que un voluminoso trabajo suyo sobre Etnografía, Antropología, Arqueología y Genealogías aborígenes estaba siendo editado por el Gobierno de esa Provincia.

Precisamente estamos muy interesados en este último trabajo, pues confiamos encontrar documentación cálida que nos clarifique algunas dudas que se nos presentan respecto a la presencia de la fauna mayor en la zona del Río de la Plata (incluyendo, lógicamente, al Uruguay), a fin de poder realizar —para nuestro caso— la aplicación del sistema de clasificación de las formaciones vegetales o Zonas de Vida Natural del Mundo del Dr. L. R. Helderidge, especialista en Ecología Vegetal del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas.

Agradeceríamos, pues, tenga a bien informarnos si tal publicación puede ser remitida a título no oneroso o, en caso contrario, cuál sería el importe y la forma de girarle.

Al despedirme de Vd., y quedar reconocidos por la atención que pueda dispensar a esta solicitud, nos permitimos reiterar nuestras felicitaciones por la labor que Vd. viene desarrollando. Muy atentamente.

Firmado: Ing. Agr. Isaac Morón
Director de la Escuela de Silvicultura de Maldonado, Universidad del Trabajo del Uruguay

49

Sr. Director del Museo de Historia Natural D. Carlos Rusconi.

De mi alta consideración:

Pláceme dirigirme a Vd. acusándole recibo de un ejemplar de la *Revista del Museo de Historia Natural*, vol. XIV, y de un ejemplar de

su obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*, vol. IV que ha tenido la deferencia de hacer llegar con carácter de donativo a esta Biblioteca Argentina "Dr. Juan Alvarez".

Su gesto que mucho agradezco en nombre de la Institución, constituye un significativo aporte al enriquecimiento bibliográfico de la misma, a la vez que representa una valiosa adhesión a la obra de divulgación cultural en el pueblo.

Hago propicia la oportunidad para saludarlo con las expresiones de mi mayor consideración.

Firmado: Dr. Francisco Cignou
Director de la Biblioteca Argentina "Dr. Juan Alvarez".
Pasaje Anibal Ponce 1550, Rosario, Prov. de Sta. Fe.

50

La Plata, 4 de febrero de 1963.

Profesor Carlos Rusconi.

Estimado Profesor.

Hace tiempo envié a Vd. una carta solicitándole el vol. II de su obra *Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza* y ahora, por la sección dominical del diario *La Nación*, me enteré que ya ha salido también el vol. III. Como Vd. comprenderá su obra es fundamental para mí, pues no hay nada tan completo para esa área tan importante, como es la zona cuyana; ya que está vinculada con la zona que es mi especialidad, la del noroeste.

Esperando contemple mi situación y poniéndome como siempre, a su entera disposición, saludo a Vd. con mi mayor consideración.

Firmado: Eduardo Mario Gigliano
Jefe de la división Antropología y profesor de la materia en el Museo de La Plata.

51

Monte, a 14 de febrero de 1963.

Prof. Carlos Rusconi.

Recibí su carta con gran atraso...

Su obra es realmente extraordinaria y resulta asombrosa su capacidad de trabajo. Le transmito mi humilde felicitación.

Lo saluda muy respetuosamente

Firmado: Susana Rañó
Cronista del diario *La Prensa*,
de Buenos Aires.

52

La Lucila, 15 de febrero de 1963.

Sr. D. Carlos Rusconi.

Mi querido y admirado colega y amigo.

He recibido el último tomo de su monumental *Historia de las Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza* y la *Revista del Museo*. Este último tomo recibido tiene un interés especial para mí. Compruebo que ha trabajado Ud. enormemente para reunir una cantidad tan grande de materiales. Con método y constancia ha hecho Ud. una obra realmente ejemplar y única en su género, muy superior a los pocos intentos hasta ahora iniciados. En cuanto a sus artículos de la *Revista* son todos interesantísimos y aportan datos nuevos. Su labor se agiganta con rapidez increíble. Es usted la autoridad máxima en sus estudios en América y posiblemente en el mundo. La Argentina debe sentirse honrada.

Le agradezco su gentileza en enviarme sus importantes publicaciones. También mil gracias por reproducir líneas mías. Me siento muy honrado por ello. Hasta pronto. Lo abraza su admirador y amigo devotísimo.

Firmado: Dr. Enrique de Gandía
Calle Elflein 3567, La Lucila,
(F. C. G. B. M.).

53

POBLACIONES PRE Y POSTHISPANICAS DE MENDOZA,
Volumen cuarto. Genealogías aborígenes, por Carlos Rusconi.

Con este volumen se completa la obra de Rusconi "*Poblaciones Pre y Posthispánicas de Mendoza*". Asuntos diversos, que no tuvieron lugar para una explícita referencia en los libros precedentes, de carácter más orgánico y sobre todo, de objetivo definido, dan motivo a los diversos capítulos que integran el presente. Pero, a pesar de lo diverso de los temas desarrollados —supersticiones, farmacopea, toponimia—, es motivo principal de la obra la anotación de nombres y genealogía de familias principales aborígenes. Rusconi señala la importancia que, para el conocimiento de nuestro pasado, podrá tener la investigación genealógica de los grandes caciques, tarea apenas esbozada en la actualidad y de bibliografía muy limitada. La lista que el autor aquí nos presenta es bien completa y constituirá un valioso antecedente para trabajos posteriores.

En el tratamiento de otros temas: supersticiones, cosmogonía, farmacopea, no se ciñe Rusconi a la zona cuyana, sino que, en una visión más amplia, muestra relaciones y generalizaciones que evidencian cómo se ha operado la difusión de las culturas sudamericanas.

Como los anteriores, el presente volumen es expresión de la labor de un profundo conocedor del tema indígena, de un investigador incansable. Lo copioso del material presentado, la forma prolija, exhaustiva